



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey

Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Bienne Skater 90

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Penalties / Strafen / Punitons

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Bienne Skater 90	A
CLUB 2	La Broye	A

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
67	C	VASILE Daniel	201435	05:13	90	5	1					02:41	29	2	02:56	S1
TS	A	RÜFLI Fabian	99154	10:25	55	TS	2					23:31	70	2	24:10	K1
27	G	MARTI Yannick	95219	14:28	40	TS	3					34:35	90	2	36:35	E
88	G	HAMEL Quentin	209246	37:03	66	55	4					44:19	55	2	44:45	E
40		ZIMMERMANN Derek	4000	38:43	17	67	5					53:07	66	2	55:07	B1
66		MÜLLER Marco	97180	49:16	55	66	6					53:07	66	2	57:07	C1
5		ZURBRIGGEN Aloïs	202470	50:41	TS	66	7					59:01	90	2	60:00	G1
55		HENZ Jonathan	201263	51:26	5	67	8									
90		HEIMBERG Marius	207466													
17		AMARU Danilo	205273													
70		CATTIN Manoel	204213													
96		ESTEVEZ Eric	207302													
29		PETEUT Joël	212290													

Lieu / Ort Location / Luogo	Sahlgut - Bienne	Date / Datum Date / Data	10.06.2017
Start / Beginn Début / Inizio	16:00	End / Ende Fin / Fine	18:12
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		A55	
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori	68

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	214390	DONZEL Christophe	
Official scorer Marqueur	97337	BODER Gaylord	
Referee 1 Arbitre 1	207036	TURRIAN Jean-Philippe	
Referee 2 Arbitre 2	20762	WILLEMIN Gabriel	
Tech. Director Directeur tech.			

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	10010
	LOHR Dieter			

TOTAL	8
TIME OUT	X
TOTAL	14 min

2 La Broye

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Penalties / Strafen / Punitons

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
71	C	CHATTON Guillaume	204128	02:56	69	11	1					17:02	26	2	19:02	E
90	A	EGGER Sullivan	205062	13:14	23		2					27:37	23	2	29:37	B1
66	G	SERMET Loïc	206035	24:10	71	90	3					34:35	23	2	36:35	C1
	G			28:32	69		4					46:32	69	2	48:32	G1
69		YERLY Damien	206249	33:17	10	11	5									
11		MACHAKA Ken	208068	44:45	69		6									
17		GIVEL Florent	203014													
26		BÜRGY Romain	204050													
10		MAGNIN Jérémy	205020													
KP		BERCHIER Maxime	216093													
87		BISE Michaël	204047													
59		CHATELANAT Grégoire	213376													
23		BERTSCHY Florian	209198													
8		GIVEL Christophe	202124													

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	FINAL			
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	2	8	6
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	3	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Bienne Skater 90	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	1	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.				

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	98287
	CHRISTINAZ Julien			

TOTAL	6
TIME OUT	X
TOTAL	8 min